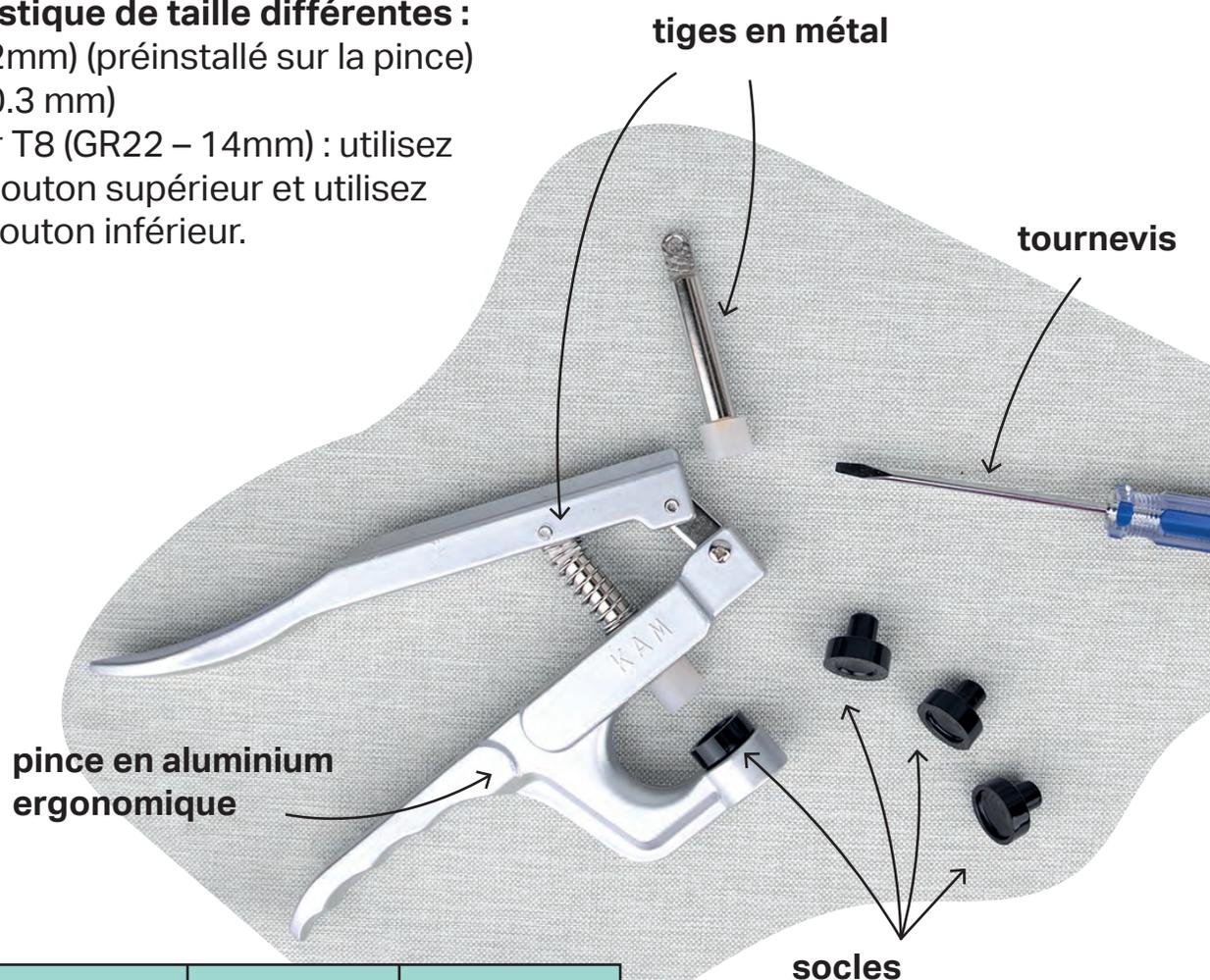


# Ensemble de pince à boutons-pression KAM

## Contenu de l'ensemble:

- 1 pince manuelle en aluminium
- 2 tiges en métal :
  - Tige au trou fin (préinstallée) pour l'installation des T3 et T5
  - Tige au trou large pour l'installation des T8.
- 1 tournevis pour changer les tiges et socles.
- 4 socles en plastique de taille différentes :
  - T5 (GR20 - 12mm) (préinstallé sur la pince)
  - T3 (GR16 - 10.3 mm)
  - 2 socles pour T8 (GR22 - 14mm) : utilisez T8A pour le bouton supérieur et utilisez T8B pour le bouton inférieur.



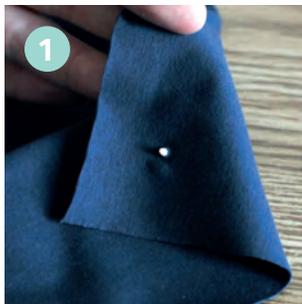
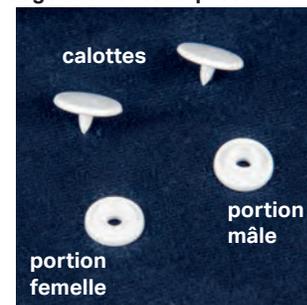
| Taille bouton pression | GR16 (10.3mm) | GR20 (12mm) | GR22 (14mm) |
|------------------------|---------------|-------------|-------------|
| Socle                  | T3            | T5          | T8          |
| Tige                   | Trou fin      |             | Trou large  |

# Installation des boutons-pression en plastique:

Avant de commencer, assurez-vous que **les tailles du socle et de la tige correspondent bien au calibre du bouton-pression** que vous souhaitez installer. Référez-vous au tableau précédent.

Pour les boutons-pression à utilisation fréquente, nous vous recommandons de renforcer la surface avec de l'entoilage thermocollant avant la pose du bouton.

Légende boutons-pression



- 1 **Piquez dans le tissu souhaité avec la pointe** d'une des calottes. Selon le tissu choisi, nous vous conseillons de **pré-percer avec un poinçon** pour faciliter cette étape.



- 2 **Placez la portion femelle sur la pointe** que vous avez précédemment passée à travers le tissu, **partie plate sur le tissu**.



- 3 **Faite correspondre le socle de la pince** avec la calotte du bouton (partie sous le tissu).



- 4 **Pressez les 2 pièces à l'aide de la pince** afin d'écraser la pointe.



- 5 La pointe écrasée devrait ressembler à la photo ci-contre.

- 6 Répétez les étapes précédentes pour **installer la pièce opposée**.

# Changement des socles et des tiges :



## CHANGER LE SOCLE :

- 1 Dévissez de 2 ou 3 tours la vis sous le socle à l'aide du tournevis fourni.
- 2 Sortez le socle et remplacez-le par celui de la taille choisie.
- 3 Reserrez la vis.

## CHANGER LA TIGE :

- 1 Dévissez complètement la vis qui se trouve en haut de la tige, au-dessus du ressort.
- 2 Retirez le ressort, puis, pour sortir la tige, retirez la partie en plastique blanche. Une fois sortie, remettez l'embout en plastique sur la tige puis laissez la de côté.



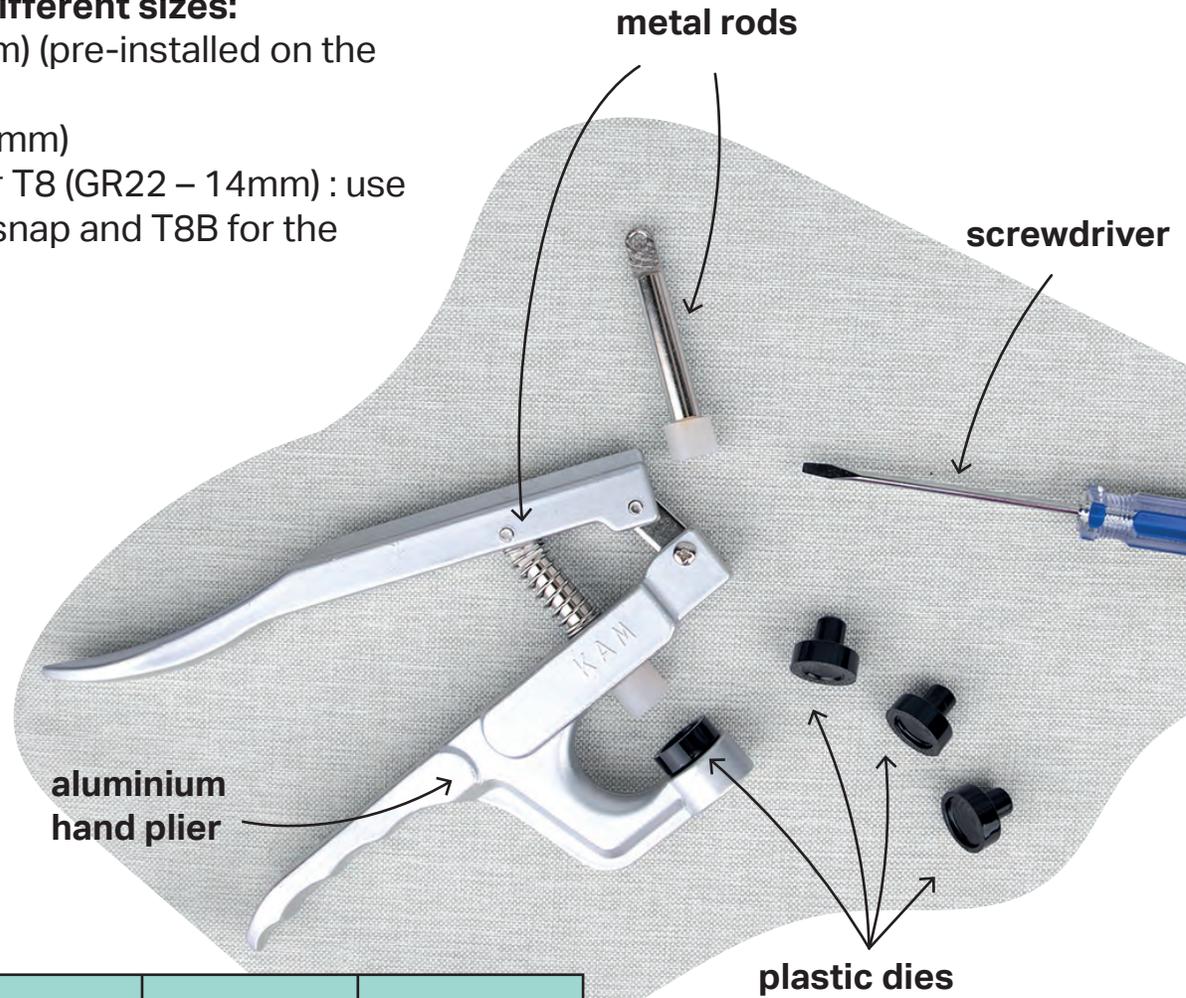
- 3 Retirez la partie en plastique blanche de la tige que vous souhaitez installer.
- 4 Passez la nouvelle tige en métal à travers la pince puis remettez l'embout en plastique sur la tige.
- 5 Enfilez le ressort sur la tige.
- 6 Pour réinstaller la vis, pressez la pince jusqu'à ce que les trous de vis de la pince et de la tige correspondent puis revissez la vis.



# KAM Plastic Snap Fastener Pliers

## This set includes:

- **1 aluminum hand plier**
- **2 metal rods:**
  - Narrow hole rod (pre-installed) for installing T3 and T5 size snaps
  - Wide hole rod for installing T8 size snaps.
- **1 screwdriver for changing rods and plastic dies.**
- **4 plastic dies of different sizes:**
  - T5 (GR20 - 12mm) (pre-installed on the plier)
  - T3 (GR16 - 10.3 mm)
  - 2 plastic dies for T8 (GR22 – 14mm) : use T8A for the top snap and T8B for the bottom snap.



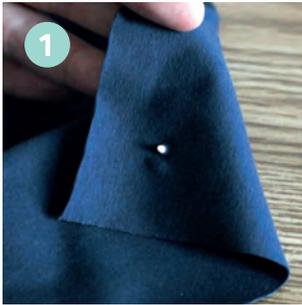
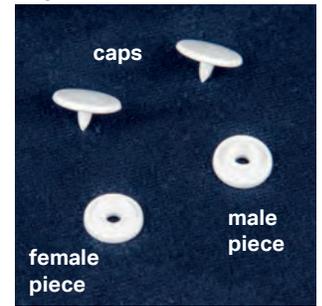
| Snap size   | GR16 (10.3mm) | GR20 (12mm) | GR22 (14mm) |
|-------------|---------------|-------------|-------------|
| Plastic Die | T3            | T5          | T8          |
| Metal rod   | narrow hole   |             | wide hole   |

# Installing Plastic Snap Fasteners:

Before getting started, **ensure that the sizes of the plastic die and rod match the snap fastener** you wish to install. Refer to the table above.

For frequently-used snap fasteners, we recommend reinforcing the surface with interfacing before installing the snap.

Snap fastener



- 1 Pierce the desired fabric with the snap cap's prong.** Depending on the fabric, you may find it helpful to pre-punch a hole with an awl to facilitate this step.



- 2 Place the female piece onto the prong** that you have passed through the fabric, with the **flat part against the fabric.**



- 3 Place the cap onto the plastic die.**



- 4 Press the two pieces together** with the plier to **crush the prong fully.**



- 5 The prong should look like the picture.**

- 6 Repeat the previous steps to install the cap and male piece.**

# Changing plastic dies and rods:



## CHANGING THE PLASTIC DIES :

- 1 Loosen the screw by 2 or 3 turns using the provided screwdriver.
- 2 Remove the black plastic die and replace it with the chosen size.
- 3 Tighten the screw.

## CHANGING THE METAL ROD :

- 1 Completely unscrew the screw located at the top of the rod, above the spring.
- 2 Remove the spring, then to remove the rod, take off the white plastic part. Once removed, reattach the plastic cap to the rod and set it aside.



- 3 Next, remove the white plastic part from the rod you wish to install.
- 4 Pass the new metal rod through the pliers and reattach the plastic cap to the rod.
- 5 Slide the spring onto the rod.
- 6 To reattach the screw, press the pliers until the screw holes of the pliers and the rod align, then screw in the screw.

